

BIBLIOGRAPHIE SUR FRÈRE CHRISTOPHE LEBRETON



I. LIVRES, ARTICLES, BROCHURES

1996

1. *Sept vies pour Dieu et pour l'Algérie*, textes recueillis et présentés par Bruno Chenu avec la collaboration amicale des moines de Tamié et de Bellefontaine, Paris, Bayard Éditions / Centurion, 1996, 254 p.

1997

2. *Aime jusqu'au bout du feu. Cent poèmes de vérité et de vie*, textes choisis et présentés par frère Didier, Éditions Monte Cristo, 1997, 188 p.

1999

3. *Le souffle du don, Journal du frère Christophe, moine de Tibhirine*, Centurion, 1999, 203 p.

2001

4. *Il soffio del dono. Diario di Fratel Christophe, Monaco di Tibhirine. 8 Agosto 1993 – 19 marzo 1996*, Edizioni Messaggero Padova 2001.

2002

5. *El soplo del don, Diario del hermano Christophe, monje de Tibhirine*, Monte Carmelo, 2002, 255 p.

2003

6. Mc GEE Martin, « A Crucified Love: Extracts from the diary of Fr Christophe of Tibhirine », *Religious Life Review* 42 (July/August, 2003) 194-202.
7. MINASSIAN Marie-Dominique, *Frère Christophe, moine-martyr de Tibhirine : scribe de la Croix*, mémoire de licence présenté à la Faculté de théologie de l'Université de Fribourg (décembre 2003).

2005

8. + HOUIX Paul, o.c.s.o., "Un homme pascal : Frère Christophe de Tibhirine", dans *Un bonheur partagé. Mélanges offerts à Dom Marie-Gérard Dubois*, *Cahiers Scourmontois* 5 (2005) 273-285. Article reproduit dans *Liturgie* 153 (2011) 1-18.
9. SUSINI Mirella, *I Martiri di Tibhirine. Il dono che prende il corpo*. EDB, Bologna, 2005, 224 p.

2006

10. MINASSIAN Marie-Dominique, « Frère Christophe : priant parmi les priants », dans *L'écho de Tibhirine* », *Chemins de dialogue* 27 (avril 2006) 67-80.
11. —, « L'acte d'écriture chez Frère Christophe », *Collectanea Cisterciensia* 68/2 (mai 2006) 133-146.
12. —, « Itinéraire et spiritualité du frère Christophe moine de Tibhirine », *Liens Cisterciens* 11 (octobre 2006) 35-48.
13. OLIVERA Bernardo, « Voici ta mère : l'expérience d'un martyr contemporain : Christophe Lebreton », de Bernardo Olivera, o.c.s.o., *Collectanea Cisterciensia* 68/2 (mai 2006) 117-132.
14. —, "He ahí a tu Madre. La experiencia de un mártir contemporáneo: Christophe Lebreton (1950-1996)" en: *III Congreso Internacional sobre el Císter. Actas* (Tomo II), Ourense, 2006, p. 1387-1403.
15. —, "Behold your Mother: The experience of a contemporary martyr, Christophe Lebreton (1950-1996)" *Cistercian Studies Quarterly* 41:2 (2006) 217-234.
16. —, « Voici ta Mère. L'expérience d'un martyr contemporain: Christophe Lebreton », dans *Aurore au plein midi*, Abbaye Cistercienne Notre-Dame du Lac, 2006, p. 145-165.
17. SUSINI Mirella, « *Tu es le plus beau risque* », *la teologia di Christophe Lebreton, trappista, sacerdote, martire (Francia 1950- Algeria 1996)*, Roma, Antonianum, 2006.

2007

18. FESTA Gianni, "Il monaco, le parole e la Parola. Il Diario di fra' Christophe Lebreton", *L'acqua di Rebecca. Ricerca di Dio e deserto dell'uomo nella letteratura del '900, a cura di Gianni Festa, "Sacra Doctrina"* 4 (2007), p. 208-235.
19. MINASSIAN Marie-Dominique « La spiritualité de frère Christophe, moine de Tibhirine : éléments d'une théologie du Don », (thèse de doctorat, Université de Fribourg, Suisse, 2007).
20. —, « Le Don comme mouvement de vie. Avec frère Christophe, moine de Tibhirine », *Sources XXXIII* (Novembre / Décembre 2007) 292-299.

2008

21. DOUAILLER Blandine, « "Quelque chose en ma chair a pris forme d'écriture". La poésie du frère Christophe Lebreton, une écriture contemporaine de la méditation », (mémoire de master 1 en littérature française, Université Paris-Sorbonne, 2008).
22. OLIVERA Bernardo, "Testimonio y martirio" en *Traje de bodas y lámparas encendidas. Espiritualidad y mística esponsal ¿caducada o vigente?*, Burgos, Monte Carmelo, 2008, p. 194-199.
23. —, "Zieder je moeder. Ervaring van een martelaar van deze tijd: Christophe Lebreton" *De Kovel Monastiek Tijdschrift* 1:2 (2008) 28-42.
24. SUSINI Mirella, "*Io vivo rischiando per Te*", *Christophe Lebreton, trappista, martire del XX secolo*, EDB, 2008, 464 p.

2009

25. *Adorateurs dans le souffle, Homélies pour fêtes et solennités*, Éditions de Bellefontaine, 2009.
26. MINASSIAN Marie-Dominique, *Frère Christophe Lebreton, Moine de Tibhirine. De l'enfant bien-aimé à l'homme tout donné*, Éditions de Bellefontaine, Tibhirine, Série « Présence » n°1, 2009, 221 p.

2010

27. *La table et le pain pour les pauvres, Homélies pour le temps ordinaire (1989-1996)*, Éditions de Bellefontaine, 2010, 194 p.
28. *Lorsque mon ami me parle, Homélies pour Avent/Noël/Carême/Temps pascal (1989-1996)*, Éditions de Bellefontaine, 2010, 268 p.
29. MINASSIAN Marie-Dominique, « Tibhirine. Une relation à Dieu et aux autres », Éditions de Bellefontaine, Godewaersvelde 2010, p. 35-40.

2011

30. AQUINO Margherita d', « Fedeltà a Dio e ai fratelli. L'esperienza di frater Christophe Lebreton consegnata al suo Diario », (2011, Baccalaureato, Facoltà teologica di Sicilia, Italia).

2012

31. AQUINO Margherita d', « Bernardo Di Charavalle e Christophe Lebreton. Influssi e distanze. Dai Sermoni sul Cantico dei cantici al Diario » (2012, Licenza, Facoltà teologica di Sicilia, Italia).
32. MINASSIAN Marie-Dominique, « "Rendre à Dieu ce que nous sommes". L'eucharistie dans les homélies de frère Christophe, moine de Tibhirine », in *Mélanges cisterciens 2012, Offerts par l'ARCCIS au père Placide Vernet, moine de Cîteaux, pour son 90^e anniversaire*, (Des lieux et des temps, n° 14), Éditions de Bellefontaine, 2012, p. 159-172 .
33. TEISSIER Henri, MINASSIAN Marie-Dominique, *Christophe Lebreton, moine, martyr et maître spirituel pour aujourd'hui, Extraits des messages spirituels du frère Christophe de Tibhirine, éléments biographiques*, Strasbourg, Éditions du Signe, 2012, 77 p.
34. —, *Christophe Lebreton*, Consolata Editora. Fatima 2012.

2013

35. MINASSIAN Marie-Dominique « Frère Christophe Lebreton, moine de Tibhirine à l'école du Carmel », *Revue Carmel* 151 (2013) 91-107.
36. —, « La fécondité comme liberté chez frère Christophe », *Collectanea Cisterciensia* 75 (2013/3) 288-297.
37. RINGLET Gabriel, « Dieu dépose un baiser. Frère Christophe Lebreton moine de Tibhirine » dans *Effacement de Dieu, La voie des moines-poètes*, Albin Michel 2013, p. 199-228.
38. SUSINI Mirella, « La "scrittura" teologica di Christophe Lebreton, Monaco Trappista di Tibhirine (Algeria): una lettura sapienziale dell'incontro tra Gesù e la samaritana (GV 4,1-42) », *Antoniano* 88/1 (2013) 131-167.

2014

39. *Born from the gaze of God : The Tibhirine Journal of a Martyr Monk (1993-1996)*, trad. Mette Louise Nygard et Edith School, OSCO, Monastic Wisdom Series, 30 mai 2014.
40. AVENATTI DE PALUMBO Cecilia, "Transcribir un beso". Vigencia de la mística como nupcialidad, escritura y testimonio. *Cuadernos de Teología. Mística y diálogo* (2014/6) 8-24.
41. MINASSIAN Marie-Dominique, *De la crèche à la croix. Éléments d'une théologie du don chez frère Christophe Lebreton, moine de Tibhirine*, Academic Press Fribourg, 2014, 297 p.
42. —, « L'empreinte de Charles de Foucauld dans la spiritualité de frère Christophe Lebreton, moine de Tibhirine », *Courrier des Fraternités - Fraternité sacerdotale Jesus Caritas* 218 (Avril 2014) 8-14.

2015

43. AQUINO Margherita d', « "Tu nous demandes d'être là témoins de ton mariage", una lettura interpretativa degli elementi di teologia sponsale negli scritti di Christophe Lebreton », tesi di dottorato (Antoniano, Roma, 2015).
44. AVENATTI DE PALUMBO Cecilia, & BERTOLINI A., "La alegría como signo de nupcialidad en tensión escatológica: Christophe Lebreton- Edith Stein", *Veritas* 32 (2015) 37-56.
45. —, "Logos y poesía como acontecimientos del mundo y de la carne: Edith Stein y Christophe Lebreton", *Franciscanum* 165 (2015) 177-200.
46. MINASSIAN Marie-Dominique., « Von der Gabe und vom Kreuz. Das Zeugnis von Christophe Lebreton, Tibhirine », *Geist und Leben* 88/1 (Januar-März 2015) 94-104.

2016

47. AVENATTI DE PALUMBO Cecilia, "Entrar en la bodega". Nupcialidad y presencia. La pascua del ver en la poesía de Christophe Lebreton, *Taller de Letras* NE 4 (2016) 97-109.
48. —, "Poesía y testimonio. El silencio como arca del "ilegible Amor", dans C. Avenatti de Palumbo & A. Bertolini. *Dios, el sediento Amante. Nupcialidad, pensamiento y lenguajes*, Agape Libros, Buenos Aires, 2016, pp. 307-317.
49. —, "Hay que partir". La hospitalidad como figura y texto de un estilo estético teológico abierto a la comunión, dans C. Avenatti de Palumbo & A. Bertolini (Eds.), *El amado en el amante. Figuras, textos y estilos del amor hecho historia*, Agape Libros, Buenos Aires, 2016, pp. 409-419.
50. —, "Logos y poesía como acontecimientos del mundo y de la carne: Edith Stein y Christophe Lebreton", *Franciscanum* 165 (2016) pp. 177-200.
51. AVENATTI DE PALUMBO Cecilia, BERTOLINI A., "La nupcialidad entre la estética teológica y la ontología trinitaria. Juan de la Cruz, Christophe Lebreton y Edith Stein" *Teología* 119 (2016) 81-113.

2017

52. AVENATTI DE PALUMBO Cecilia, & BERTOLINI A., *La casa en el puente. Christophe Lebreton huésped de fronteras*, Agape Libros, Buenos Aires 2017.
53. —, Prólogo a la edición en lengua española en Christophe Lebreton, *Ama hasta el fin del fuego. Cien poemas de verdad y de vida*, (M. Carou, Trad., pp. 9-15), Agape Libros, Buenos Aires 2017.
54. MINASSIAN Marie-Dominique « "Vivre la Bonne nouvelle sans la verbaliser" : la mystique de la relation », *En dialogue* 3 (Janvier-Avril 2017) 28-33.
55. —, « Une théologie du don issue de l'expérience vécue à Tibhirine », dans *Tibhirine 20 ans après, Actes de la semaine interdisciplinaire*, Faculté de Théologie, Université de Fribourg MINASSIAN Marie-Dominique, COLLAUD Thierry (Dir.), Parole et Silence, 2017, p. 175-188.
56. POINSIGNON Blandine, « Le poème de frère Christophe une architecture cistercienne? », dans *Tibhirine 20 ans après, Actes de la semaine interdisciplinaire*, Faculté de Théologie, Université de Fribourg MINASSIAN Marie-Dominique, COLLAUD Thierry (Dir.), Parole et Silence, 2017, p. 69-83.

2018

57. LES MOINES DE TIBHIRINE, *Heureux ceux qui espèrent. Autobiographies spirituelles*, textes recueillis et présentés par Marie-Dominique Minassian, avec le concours de l'Association pour les écrits des 7 de l'Atlas, les familles des moines, les communautés de Notre-Dame de Bellefontaine, de Tamié, d'Aiguebelle et de Notre-Dame de l'Atlas à Midelt (Maroc), Série *Les écrits de Tibhirine*, Tome 1, Paris, Cerf-Bayard-Bellefontaine, 2018, p. 489-688.
58. AQUINO Margherita d', « L'esperienza spirituale di Fr. Christophe Lebreton », *Horeb* 81/3 (2018) 15-24.
59. HARDOY Matías, "Dibújame, hoy, en forma de poema: una lectura fenomenológico-hermenéutica de la escritura de Christophe Lebreton (« Dessine-moi, aujourd'hui, sous forme de poème: une lecture phénoménologique et herméneutique de l'écriture de Christophe Lebreton »), Universidad del Salvador- Facultad de Filosofía y Teología, San Miguel, Buenos Aires, 2018, Tesis de Licenciatura en Filosofía (inédito).
60. PEZZINI Domenico, « "J'ai rencontré une amie": frère Christophe de Tibhirine et Julienne de Norwich » (1), *Collectanea Cisterciensia* 80/4 (2018) 61-72.
61. —, « "J'ai rencontré une amie": frère Christophe de Tibhirine et Julienne de Norwich » (2), *Collectanea Cisterciensia* 80/4 (2018) 141-151.

2019

62. AVENATTI DE PALUMBO Cecilia, « L'estetica teologica di Hans Urs von Balthasar. Tra la mistica di Adrienne von Speyr e la scrittura mariana di Christophe Lebreton: verso una *ratio guralis trinitaria*», *Sophia* XI (2019/1) 111-123.
63. —, Hospitalidad nupcial y escritura posmoderna: la poesía mística de Christophe Lebreton”, *Veritas* 40 (2018) 145-160.
64. —, “Morar en la frontera: de la violencia a la paz. Hacia una geopoïética de la hospitalidad en Christophe Lebreton”, en PUPPO, María Lucía & CÁMPORA, Magdalena (coord.) *Dinámicas del Espacio. Reflexiones desde América Latina*. Buenos Aires, Facultad de Filosofía y Letras - UCA, pp. 661-672.
65. —, BERTOLINI Alejandro, *La casa en el puente. Christophe Letreton: huésped sin fronteras*, Burgos, Fonte, 2019², 181 p.
66. PASSALACQUA Livia, « Il Ribât es Salâm, il "martirio" della speranza in Christian de Chergé, Christophe Lebreton e Christian Chessel », *Islamochristiana* 45 (2019) 205-223.

2020

67. LES MOINES DE TIBHIRINE, *Heureux ceux qui se donnent : la vie donnée plus forte que la mort*, textes recueillis et présentés par Marie-Dominique Minassian, introduction et notes de père Thomas Georgeon et Gilles Routhier, avec la collaboration d'Isabelle de Chergé et de père Godefroy Raguenet de Saint Albin, Série Les écrits de Tibhirine, Tome 2, Cerf-Bayard-Bellefontaine, Paris 2020.
68. ANYIOMI Emmanuel, « Le défi de la peur de l'autre dans le dialogue interreligieux. Un modèle pour le surmonter », mémoire de master II, en théologie des religions et du dialogue interreligieux (ISTR / Institut Catholique de Paris). Troisième partie sur frère Christophe.
69. AQUINO D' Margherita, « Nella preghiera con Maria la scoperta del “Je t’aime” di Dio. Dagli scritti di Christophe Lebreton martire d’Algeria », *Marianum: ephemerides mariologiae* n. 197-198 (2020) 273-306.
70. AVENATTI DE PALUMBO Cecilia, «Hospitalidad nupcial y escritura. La antropología cisterciense en la poesía de Christophe Lebreton», *Franciscanum* 173, Vol. 62 (2020) 1-17.
71. —, « Giro estético y escritura mística en Juan de la Cruz y Christophe Lebreton », dans *Teopoética: mística e poesía*, Maria Clara Bingemer e Alex Villas Boas (eds.), Ed. PUC-Rio, Rio de Janeiro 2020, pp. 281-295.
72. CAROU Mariano, « Dag Hammarskjöld, Christophe Lebreton, Roger de Taizé: heridos, místicos y poetas », *Teoliterária* V.10 - N. 20 (2020) 302-317.
73. MINASSIAN Marie-Dominique, «Seliger Christophe Lebreton, Märtyrer-Mönch von Tibhirine», BENKE Christoph (Hg.), *Gott im Antlitz des Anderen Die Spiritualität der Mönche von Tibhirine. Dokumentation der Jahrestagung der AGTS (Herausgegeben von der Arbeitsgemeinschaft Theologie der Spiritualität) vom 12.–14. September 2019 in Würzburg*, Studien zur Theologie der Spiritualität (Band 4 - Online-Publikation), pp. 74-85 (version traduite du français par M. Kopp).
74. —,« Die Gabe von Tibhirine. fruchtbarkeit eines Martyriums. Internationales Kolloquium zum 1. Jahrestag der Seligsprechung der neunzehn Märtyrer von Algerien, 13.–14. Dezember 2019», *Cibedo-Beiträge* 1 (2020) 40-41 (version traduite du français par M. Kopp).
75. REBOUL Michèle, *Une âme en quête de la vérité. Autobiographie*, Via Romana 2020 (p. 143-153 consacrées à frère Christophe).

2021

76. FORCATO Carlos, *“La escritura es herida de un enfermo de amor. Dimensiones de un escribir teologal en el Soplo del don de Christophe Lebreton”* (« L’écriture est la blessure d’un malade d’amour. Dimensions d’une écriture théologique du *Souffle du don* de Christophe Lebreton »), Pontificia Universidad Católica Argentina, Facultad de Teología, Tesis de Maestría en Teología Dogmática, Buenos Aires 2021.
77. POINSIGNON Blandine, « Disciples de l’Evangile : Lecture croisée de Jean-Pierre Lemaire et de Frère Christophe de Tibhirine », Société de Littérature du Nord / Septentrion, Lille, Revue *nord’* 78 (décembre 2021) 65-71.

2022

78. LES MOINES DE TIBHIRINE, *Heureux ceux qui osent la rencontre: des moines en pays d’Islam*, textes recueillis et présentés par Marie-Dominique Minassian, introduction et notes de Mgr Henri Teissier et Jean Jacques Pérennès, Série Les écrits de Tibhirine, Tome 3, Cerf-Bayard-Bellefontaine, Paris 2022.
79. AQUINO Margherita D’, « Teologia sponsale di Christophe Lebreton. Elaborazione sistematica di alcuni elementi presenti negli scritti del Martire di Tibhirine », *Teresianum* 73 (2022/2) 621-650.
80. AVENATTI DE PALUMBO Cecilia, MINASSIAN Marie-Dominique, POINSIGNON Blandine, « Terre de passage, de rencontre et de partage. Un travail en cours sur la poésie de Frère Christophe » dans MINASSIAN Marie-Dominique, GEORGEON Thomas (Dir.), « Des frères pour notre temps : Tibhirine, Saint-Anselme 3-4 décembre 2021. Colloque pour le 25^{ème} anniversaire du martyr des sept frères », *Collectanea Cisterciensia* 84 (2022/2) 185-200.
81. —, « Terre de passage, de rencontre et de partage. Un travail en cours sur la poésie de Frère Christophe » dans *Tibhirine. Des frères pour notre temps*, Les études sur Tibhirine Vol. 2, MINASSIAN Marie-Dominique, GEORGEON Thomas (Dir.), Academic Press, Fribourg 2022, p. 67-83.
82. —, « “Tierra de pasaje, de encuentro y de partición”. Un trabajo en curso sobre la poesía del hermano Christophe », MINASSIAN Marie-Dominique, AVENATTI DE PALUMBO Cecilia (Dir.), *Tibhirine. Hermanos para nuestro tiempo*, Agape Libros, Buenos Aires 2022, p. 83-101.
83. MCGEE Martin, *Le combat spirituel de frère Christophe de Tibhirine. Un bonheur d’Evangile*, Parole et silence 2022.

2023

84. LES MOINES DE TIBHIRINE, *Heureux ceux qui accueillent: vivre l’hospitalité*, textes recueillis et présentés par Marie-Dominique Minassian, introduction et notes de Dom Thomas Georgeon et Gilles Routhier, Série Les écrits de Tibhirine, Tome 4, Cerf-Bayard-Bellefontaine, Paris.
85. AVENATTI DE PALUMBO Cecilia, MINASSIAN Marie-Dominique, POINSIGNON Blandine, « Terra di passaggio, d’incontro e di condivisione. Un lavoro in corso sulla poesia di frère Christophe », dans MINASSIAN Marie-Dominique, GEORGEON Thomas (Dir.) avec la collaboration de Livia PASSALACQUA, *Tibhirine. Fratelli per il nostro tempo*, EMI, Roma 2023, p. 69-85.
86. HUGUET Marouchka, « Une poésie de l’image qui ouvre à l’espérance », dans MINASSIAN Marie-Dominique, COLLAUD Thierry (Dir.), *Tibhirine. Chemins de fraternité*, Academic Press, Fribourg 2023, p. 209-213.
87. KORTE-BLECKMANN Anne, « Christophe Lebreton: ein existentieller interreligiöser Dialog. Eine Rekonstruktion der geistigen und spirituellen Bezüge », Katholische Hochschule NRW (KatHO NRW) Abteilung Köln.

2024

88. LES MOINES DE TIBHIRINE, *Heureux ceux qui prient. Maison de prière pour tous*, textes recueillis, annotés et présentés par Marie-Dominique Minassian, introduction de P. Etienne Baudry, Les écrits de Tibhirine, Tome 5, Cerf-Bayard-Bellefontaine, Paris 2024.

89. FOULCHER Jane, "A Monastic School of Peace in Post-Colonial Algeria: Christophe Lebreton's Tibhirine Journal", *Spiritus* 24/1 (2024) 24-46.
90. MINASSIAN Marie-Dominique, « L'expérience vitale d'un Dieu relationnel », *Foi* 80 (2024/2) 8-9.

II. FILMS, VIDEOS, THÉÂTRE ET MUSIQUE

Vidéo

1. *Frère Christophe Lebreton Martyr, Extrait du film original, l'Abbaye de Notre Dame des Dombes au temps des moines au-delà de la fiction* », de Jean-Claude Guerguy, Archives des Dombes (1987).

Théâtre

2. *Christophe Lebreton, moine de Tibhirine - Voyage jusqu'au bout du feu*, de Grzegorz Tomczak (2021).
3. *Tibhirine, de l'Amour dans l'air*, pièce de théâtre écrite par Dominique Davin (2006).
4. *La passion de Tibhirine*, pièce de théâtre écrite par Pascal Joumier (2019).

Musique

5. *Tendrement*, poème de frère Christophe mis en musique par Fabrice Perrier (2015).
6. *Chargé d'aller dire*, poème de frère Christophe mis en musique par Fabrice Perrier (2015).
7. *Amour tu viens*, poème de frère Christophe mis en musique par Fabrice Perrier (2015).
8. *Au combat d'aujourd'hui*, poème de frère Christophe mis en musique par frère Pascal Simatic de l'abbaye Notre-Dame de Tamié (2018).
9. *Amour tu viens*, poème en quatre volets de frère Christophe mis en musique par Sr Marie-Gabrielle Beneyto de l'abbaye Notre-Dame de Bonneval, en hommage pour le 25^{ème} anniversaire de leur martyre (2021).

Site web

<https://www.moines-tibhirine.org/>

Site plurilingue. Une page recense les nombreuses publications « jeunesse » autour des moines de Tibhirine.

<https://www.lecloitredetibhirine.org/>

Site plurilingue. Une page spéciale pour les 25 ans offre :

- une frise chronologique des événements (depuis le 1^{er} décembre 1993)
- une démarche commémorative: chemin de don 1996-2021

Et des démarches pour les temps forts :

- une démarche de carême : Chemin de paix 2022

<https://projects.unifr.ch/tibhirine/fr/projet/biblio.html>

Site web du projet de recherche universitaire « Les écrits de Tibhirine » de l'Université de Fribourg, soutenu par le Fonds national Suisse (2019-2023).

Une bibliographie générale collaborative est tenue à jour sur les 19 bienheureux martyrs d'Algérie, et une autre spécifiquement sur les moines de Tibhirine.